

KUNDENZEITSCHRIFT DER KREISSPARKASSE WALSRODE

# IN.FORM



AKTUELLES

### Ein Shopperlebnis ganz anderer Art



Ein Besuch der Geschäftsstelle in Bad Fallingbostal lohnt sich immer. In erster Linie natürlich wegen der gewohnt kompetenten und freundlichen Beratung. Aber es gibt einen weiteren Grund. Schon beim Betreten fällt auf – irgendetwas ist hier anders. Inmitten der Eingangshalle befindet sich eine kleine Shoppinginsel mit spannenden Produktpaketen und tollen Überraschungen.

Ab sofort können sich interessierte Kunden im Namen von 007 einen Produktkoffer mit einem Finger-Abdruck-Set und Agentenbuch abholen. Natürlich nur solange der Vorrat reicht.



IM FOKUS

## Ideal gelöst

Mehr Infos erhalten Sie unter [www.ksk-walsrode.de](http://www.ksk-walsrode.de)

AKTIONEN



## Panzerknacker an der Börse

Seit mehr als 25 Jahren existiert das Planspiel Börse der Sparkassen, bei dem Schüler ihr wirtschaftliches Grundwissen erweitern. Aus Walsrode beteiligten sich die »Panzerknacker Girls« am bundesweiten Wettbewerb.

Den vier Schülerinnen von der Berufsbildenden Schule Walsrode gelang es, ihr Startkapital von 50.000 auf 76.324,24 Euro zu erhöhen. Ausgezeichnet mit dem ersten Platz erhielten sie dafür von der Kreissparkasse Walsrode 300 Euro für ihre Klassenkasse.



[www.planspiel-boerse.com](http://www.planspiel-boerse.com)

»Ich freue mich schon auf mein neues Zuhause. Nach meinem Auslandsaufenthalt ist das meine erste eigene Wohnung. Die Rückkehr nach Deutschland, Beginn des Berufslebens, da ist momentan ganz schön viel Bewegung in meinem Leben.« Merle H., 22 Jahre alt, kehrt zurück in ihre Heimat, um als Erzieherin zu arbeiten.

Sie freut sich auf die Herausforderung. »Ich wollte immer hierher zurück. In Nordkampen leben meine Familie und meine Freunde.« Natürlich denkt sie als Berufsanfängerin schon an das erste Gehalt: »Sicherlich erfülle ich mir einen kleinen Wunsch, aber ich denke auch über meine Vermögensplanung nach.«

Merles guter Freund Stephen S. absolvierte eine Ausbildung bei der Sparkasse und empfiehlt seiner Bekannten, als erstes einen kostenlosen Finanz-Check durchführen zu lassen. »Der ist ein bisschen vergleichbar mit einem Gesundheitscheck. Wir informieren uns über die aktuelle Situation des Kunden und fragen nach Wünschen und Bedürfnissen. Mit dem Sparkassen-Finanzkonzept beraten wir bedarfsorientiert und ganzheitlich«, erklärt Stephen S. die Vorteile. Das Sparkassen-Finanzkonzept passt sich flexibel den verschiedenen Lebensphasen an.

»Das hat mich klar überzeugt«, sagt Merle H. »Es kann sich ja immer wieder im Leben etwas ändern: ein weiterer Umzug, Hochzeit, eine eigene Familie, da möchte ich finanziell flexibel bleiben.«

### Flexibel wie ich

Der Kunde bestimmt, welche Anforderungen sein Produkt erfüllen soll und welche finanziellen Mittel zur Verfügung stehen. Alle Eventualitäten werden bedacht: Von der Vermögensbildung über die Altersvorsorge bis hin zur Absicherung der Lebensrisiken.

»Nicht der Kunde muss sich im Labyrinth an Produkten zurechtfinden, sondern wir beraten ihn ganz individuell und zeigen Vor- und Nachteile auf«, so Stephen S. »Im Unterschied zu vielen Direkt- und Onlineanbietern kann der Kunde jederzeit in einem persönlichen Gespräch mit uns über eventuelle Ängste, Risiken, aber auch Hoffnungen sprechen. Wir begleiten ihn in jeder Lebensphase.«

»Die Vorteile des Sparkassen-Finanzkonzepts liegen für mich klar auf der Hand: Hohe Beratungsqualität durch ein ganzheitliches Konzept, Nachvollziehbarkeit der Beratungssystematik, individuelle Lösungsvorschläge angepasst an meine aktuelle Situation und die langfristige Optimierung meiner Finanzen.«  
Merle H.

Das Sparkassen-Finanzkonzept schließt dabei auch Versicherungsprodukte mit ein. Vom Anlageprodukt über die Altersvorsorge bis hin zu Vermögensbildenden Leistungen ist alles dabei.

INHALT

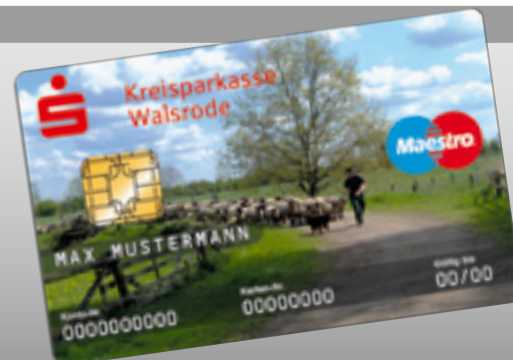
2 GUTEN TAG ...

Der roten Farbe ist sie treu geblieben. Anne Hildebrandt und ihr Engagement bei der Jugendfeuerwehr. ▶



3 PROFITABEL

Ob Sofa oder Küche, Auto oder Reise. Mit dem Sparkassen-Privatkredit werden Wünsche wahr. ▶



4 AKTIONEN

Die Entscheidung ist gefallen. Die SparkassenCard erhält ein neues Gesicht. ▶

GUTEN TAG ...

## Roter Engel

■ Raus aus dem Kostüm und rein in die Uniform. So ähnlich verhält es sich, wenn Anne Hildebrandt von ihrer Arbeitsstelle nach Hause fährt und sich zur Jugendfeuerwehr der Gemeinde Essel begibt. Die 23-jährige Bankkauffrau arbeitet als Kundenberaterin in der Geschäftsstelle Schwarmstedt. In ihrer Freizeit widmet sich Anne Hildebrandt der Nachwuchsförderung bei der Jugendfeuerwehr Essel.

### Gemeinsam mehr erreichen

Eine Feuerwehr gibt es in Essel schon seit 1912 und mittlerweile 30 Jahre existiert in der 1.107-Seelen-Gemeinde Essel die Jugendfeuerwehr. Aktuell engagieren sich in dieser 21 Mitglieder zwischen 10 und 17 Jahre. Sie lernen die Einstufung der Brandklassen, Erste Hilfe bei Unfällen, Fahrzeugkunde, Knoten, Stiche etc. Darüber hinaus bereiten sich die 21 Nachwuchsbrandschützer auf mehrere



Anne Hildebrandt motiviert und engagiert

Wettbewerbe vor, die über das Jahr verteilt stattfinden. Betreut werden die Anwärter von Anne Hildebrandt. 1995 kam sie zur Jugendfeuerwehr und kümmert sich seit fünf Jahren um die Zöglinge. Vor drei Jahren stieg sie zur Jugendfeuerwehrwartin auf.

»Ich finde es wichtig, in meiner Freizeit ehrenamtlich aktiv zu sein. Das möchte ich nicht missen. Es ist ein guter Ausgleich zur Arbeit. Mein Arbeitgeber, die Kreissparkasse Walsrode, unterstützt viele Vereine und Projekte im Geschäftsgebiet. Es ist aber genauso wichtig, selber mitzuhelfen und dadurch zu zeigen, wir lieben unsere Heimat.«



DEN STIFT IN DER HAND

## Fit für den Unterricht

Lernen muss Freude bereiten, das weiß jedes Kind. Daher ist es wichtig, neben vielseitigem Unterricht Oasen für die Kinder zu schaffen, an denen sie abschalten können und neue Inspirationen erhalten. Ein geeigneter Platz hierfür ist der Schulhof. Frische Luft und Bewegung bieten nicht nur körperlichen Ausgleich, sondern fördern zugleich den Geist für die nächste Schulstunde. Die Kreativität der Lehrer und Eltern, den Schulhof zu gestalten, ist dabei sehr vielfältig.

■ Auch für die Kreissparkasse Walsrode ist die Unterstützung von Kindern obligatorisch. Sie sind die Zukunft der Region. »Es ist uns ein wichtiges Anliegen, für Projekte der Schulen aktiv zu sein«, begründet Tim Nikelski, Vorstandsmitglied der KSK Walsrode das Engagement. Daher spendet die Sparkasse regelmäßig kleinere und größere Beträge für die Bildungsstätten im Altkreis Fallingb.ostel.

Insgesamt vergab das Institut über 50.000 Euro, aus dem Reinertrag der Lotterie Sparen und Gewinnen der Niedersächsischen Sparkassen, an alle Grundschulen des Altkreises. 9.400 Euro erhielten die Grundschulen Ahlden, Hodenhagen und Rethem. »Die Spenden kamen genau zur richtigen Zeit«, freut sich Tim Nikelski. Der Grund für seine Freude liegt auf der Hand. Die Schulen setzten die Gelder direkt für die Kinder ein.

»Es ist toll, dass die Sparkasse die Region in so vielen Dingen unterstützt. Es ist wichtig, einen verantwortungsvollen Partner an seiner Seite zu wissen, auf den man bauen kann. Wir sind froh, die Sparkasse in unserer Nähe zu haben.«  
Marianne Wolf, Schulleiterin der Grundschule Ahlden

### Mach mal 'ne Pause

Die Grundschule Ahlden kaufte für ihre Schüler eine moderne Rutsche und Nest-Schaukel. »Die Kinder konnten es kaum abwarten, die neuen Spielgeräte auszuprobieren. Es bildeten sich regelrechte Warteschlangen, so dass wir einen Zeitplan nach Klassenstufen festlegen mussten.«

Die Schulleiterin Marianne Wolf ist begeistert von der enormen Resonanz.

Die Schüler der Grundschule Hodenhagen freuten sich über ihr neues Pyramiden-Kletterkarussell. »Ich denke es fördert gleichermaßen Koordination und Konzentration, insofern bringt es den Schülern Freude und uns den gewünschten Lehreffekt«, weiß Schulleiter Siegfried Dombrowsky zu berichten.

Auch in Rethem bestimmten die Kinder, was mit dem Geld passiert. Sie entschieden sich für Wackelteller in Blumenform und neue Reckstangen. »Es ist toll, dass wir dank der Sparkasse die neuen Spielgeräte anschaffen können. Kinder brauchen genügend Abwechslung und Bewegung. Sie sind motiviert und das zahlt sich im Unterricht aus.« Auch Schulleiterin Sandra Steinhoff-Schäfer schätzt die Neuanschaffungen.

■ Mehr Infos im Bereich »Über uns« unter [www.ksk-walsrode.de](http://www.ksk-walsrode.de)



■ [www.schwarmstedt.de](http://www.schwarmstedt.de)

### AKTIONEN



## Ausgezeichnet

Helga Eßmann (Mitte) präsentiert stolz die Zelter-Plakette auf der neuen Vitrine. Mit ihr freuen sich Petra Wallmann und Ernst-Otto Bahr.

■ Seit über 100 Jahren existiert der Kirchenchor der Kantorei Walsrode. Eine außerordentliche Hingabe, die nun mit der Zelter-Plakette für besondere Verdienste um die Pflege der musikalischen Chorarbeit geehrt wurde. »Voraussetzung der Verleihung ist der Nachweis unseres Engagements«, betont Petra Wallmann, ehemalige\* Superintendentin des

Kirchenkreises Walsrode. Die KSK Walsrode stiftete eigens für den Anlass eine Vitrine, in der die Auszeichnung einen würdevollen Platz findet. »Wir sind sehr stolz auf den Kirchenchor«, so der Vorstandsvorsitzende der Sparkasse Walsrode, Ernst-Otto Bahr.

(\*bis Februar 2009, Anmerk. d. Red.)



INFORMIERT

## Herzlichen Glückwunsch

Herausforderungen werden gemeinsam gemeistert.  
Hermann Norden (l.) und Ernst-Otto Bahr (r.) gratulieren Tim Nikelski

■ Er engagiert sich bereits seit sechs Jahren mit viel Enthusiasmus für die Kreissparkasse Walsrode und deren Kunden. Als Leiter des Vorstandssekretariats gab Tim Nikelski wesentliche Impulse für die Weiterentwicklung der Sparkasse.

Seit dem 1. Mai dieses Jahres steht er als neues Vorstandsmitglied vor neuen spannenden Herausforderungen: »Es ist für mich eine große Ehre, den Prozess unseres Hauses maßgeblich mit begleiten zu können. Ich bin vor sechs Jahren mit meiner

Familie in die Region gezogen und weiß das Vertrauen unserer Kunden zu schätzen. Wir fühlten uns hier von Beginn an sehr gut aufgehoben.«

Hermann Norden, Vorsitzender des Verwaltungsrates, und Ernst-Otto Bahr, Vorstandsvorsitzender der Kreissparkasse Walsrode, freuen sich ebenso über die Entscheidung: »Wir sind sicher, mit Herrn Nikelski ein hochqualifiziertes und erfahrenes Vorstandsmitglied gewonnen zu haben, und freuen uns auf die gemeinsame Arbeit zum Wohle der Sparkasse, aller Mitarbeiter und unserer Kunden.«

Sparkassen-Privatkredit:  
**ab 5,99 %\***  
\*5,16% auf. eff. Jahreszins, Bonität vorausgesetzt.

DYNAMIK TRIFFT ELEGANZ.  
DER NEUE VOLKSWAGEN SCIROCCO

Lässt Wünsche schneller wahr werden:  
der Sparkassen-Privatkredit.  
Günstige Zinsen. Flexible Laufzeiten. Faire Beratung.

**Kreissparkasse Walsrode**

Machen Sie Ihren Wunsch zur Wirklichkeit. Der Sparkassen-Privatkredit ist die clevere Finanzierung für Autos, Möbel, Reisen und vieles mehr. Mit günstigen Zinsen, kleinen Raten und einer schnellen Bearbeitung gehen Ihre Träume leichter in Erfüllung. Infos in Ihrer Geschäftsstelle und unter [www.ksk-walsrode.de](http://www.ksk-walsrode.de). **Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**



PROFITABEL

## Verwirklichen Sie Ihre Träume.

■ »Es muss ja nicht immer gleich das eigene Schloss sein, mir würde schon die Renovierung unserer Wohnung reichen«, Carolina W. hat so ihre Ideen, was sie in ihrem Zuhause gern ändern würde. »Doch bis ich die entsprechende Summe gespart habe, wird es wohl noch ein Weilchen dauern.« Die gelernte Bürokauffrau verfügt über ein regelmäßiges Einkommen, aber wirklich große Sprünge kann sie sich nicht erlauben. Eine Freundin empfiehlt ihr den Sparkassen-Privatkredit.

### Sechs Fragen an Melanie Wittenberg, Kreditexpertin der KSK Walsrode:

#### Was ist der Sparkassen-Privatkredit?

Ganz simpel ausgedrückt können sich unsere Kunden damit eigene Wünsche erfüllen. Denn was der Kunde mit dem Geld macht, ist einzig und allein ihm überlassen. Er nennt uns seine Wunschsumme und wir beraten ihn hinsichtlich Laufzeiten, monatlichen Raten etc. Der Privatkredit macht den Kunden flexibel und orientiert sich an dessen Möglichkeiten. Der Vorteil: er erhält das Geld direkt. So kann er beispielsweise beim Autohändler bar bezahlen und sich interessante Rabatte sichern. Mit einem Darlehen des Autohauses würde ihm dieser Rabatt vielleicht entgehen.

#### Welche Vorteile hat der Kunde?

Bei entsprechenden Voraussetzungen erhält der Kunde von uns eine sofortige Kreditzusage. Dazu bieten wir ihm einen Kredit zu attraktiven Konditionen. Er ist flexibel in der Auswahl der Ratenhöhe oder der Laufzeit. Wir stehen unserem Kunden zur Seite und beraten ihn fair und zuverlässig. Wir kalkulieren sicher mit fester und persönlicher Wunschrate. Das Beruhigende beim Sparkassen-Privatkredit ist, dass unsere Kunden immer auf der sicheren Seite

bleiben. Denn bewährter Service, individuelle Angebote, faire Beratung und attraktive Konditionen – gibt's nur bei uns.

#### Erhält jeder den Kredit?

Selbstverständlich muss eine entsprechende Bonität, also Kreditwürdigkeit, gegeben sein. Aber dann erhält jeder von uns den Kredit, ganz gleich, ob er bereits Kunde der Kreissparkasse Walsrode ist oder nicht. Ist der Kunde in der Lage, die monatlichen Raten zu bezahlen, ist seine SCHUFA-Auskunft in Ordnung, spricht nichts gegen eine Befürwortung des Kredits.

#### Wie lang sind die Laufzeiten?

Es stehen Finanzierungslaufzeiten von zwölf bis 84 Monate zur Verfügung. Letzten Endes bestimmt der Kunde die Höhe der monatlichen Kreditraten. Somit ist die Laufzeit von Fall zu Fall unterschiedlich.

#### Ab welchem Betrag kann ich den Kredit beantragen?

Auch hier richten wir uns nach den Wünschen des Kunden. Beginnend ab einer Summe von 2.500 Euro geht die Spanne bis maximal 50.000 Euro. Also eine Summe, mit der sich schon einige Träume erfüllen lassen.

#### Warum sollte ich den Kredit bei der Kreissparkasse Walsrode abschließen?

Ganz einfach. Weil wir fair beraten und mit unserem Kunden seine Möglichkeiten in Ruhe besprechen und durchrechnen. Sollte sich der Kunde unserer Meinung nach mit dem Kredit finanziell übernehmen oder eine Rückzahlung im gewünschten Zeitraum zu den entsprechenden Raten nicht darstellbar sein, dann weisen wir ihn darauf hin. Er kann darauf vertrauen, dass wir ihn optimal beraten. Zudem können die Kreditraten gegen Arbeitsunfähigkeit, Arbeitslosigkeit und Tod abgesichert werden.

■ Mehr Infos im Bereich »Privatkunden/Kredite und Finanzierungen« unter [www.ksk-walsrode.de](http://www.ksk-walsrode.de)

## MARKTPLATZ

## Gut-Haben. Mobiltelefon aufladen am Geldautomaten.



Einfach mobil bleiben mit der SparkassenCard

### So einfach ist das

Sie sind unterwegs, haben ein Prepaid-Handy, wollen einen wichtigen Anruf tätigen und das Gesprächsguthaben reicht nicht aus? Wie wär's damit: Sicherlich befinden Sie sich in der Nähe einer unserer 13 Geschäftsstellen, die im Altkreis Fallingbostal verteilt sind. Dort haben Sie die Möglichkeit, mittels SparkassenCard das Guthaben Ihres Handys am Geldautomaten aufzuladen. Ganz einfach und ohne zusätzliche Gebühren. Der Vorteil: Sie sind

unabhängig von den Öffnungszeiten, der Vorgang dauert nur wenige Sekunden, ein gesondertes Freischalten des Aufladebetrags ist nicht notwendig. Das Guthaben lässt sich zudem auch auf andere Handys, z. B. als Geschenk laden.

Sie sind zu Hause und haben keine Lust vor die Tür zu gehen, um Ihr Handy aufzuladen? Kein Problem: Das Guthaben lässt sich ebenso mittels Online-Banking aufladen. Sie bestimmen wie hoch der Betrag sein soll, alles andere regeln wir.

### Und so funktioniert's:

#### ► Aufladen am Geldautomaten

1. SparkassenCard in den Geldautomaten stecken und PIN eingeben
2. Funktion »Handy aufladen« wählen
3. Netzanbieter auswählen
4. Rufnummer des Handys eingeben
5. Aufladebetrag eingeben

#### ► Aufladen über Online-Banking

1. Login Online-Banking der KSK Walsrode
2. Funktion »Handy aufladen« wählen
3. Netzanbieter auswählen
4. Rufnummer des Handys eingeben
5. Aufladebetrag eingeben
6. Vorgang mit TAN bestätigen

SICHERHEIT ALTERSVORSORGE VERMÖGEN

**MISSION FINANZ-CHECK**

Im Auftrag Ihrer Finanzen:  
das Sparkassen-Finanzkonzept.

Jetzt Termin vereinbaren.

Unser Auftrag: Ihre Finanzen. Unser Plan: mit dem Finanz-Check analysieren wir gemeinsam Ihre Situation und erstellen mit dem Sparkassen-Finanzkonzept eine sichere Rundum-Strategie für Ihre Zukunft. Mehr dazu in Ihrer Geschäftsstelle oder unter [www.sparkasse.de](http://www.sparkasse.de). **Wenn's um Geld geht - Sparkasse.**



AKTION

## Das neue Gesicht der SparkassenCard

1. Das Siegermotiv: »Schafherde in Ahlden« von Gerd Duensing

»Die Entscheidung ist der Jury wirklich nicht leicht gefallen. Zahlreiche beeindruckende Fotos vom Altkreis Fallingbostal haben uns erreicht. Das Gewinnerfoto ist eine fabelhafte Momentaufnahme und spiegelt eindrucksvoll unsere Region wider«, freut sich Tim Nikelski, Vorstandsmitglied der Sparkasse, über das Ergebnis. Gerd Duensing aus Ahlden gibt mit seinem Foto »Schafherde in Ahlden« der

SparkassenCard des GiroComfort-Kontos ein neues Gesicht und erhält zudem 500 Euro. Die Aufnahme stellt wunderbar die Weite des Altkreises Fallingbostal dar und verkörpert zudem durch die Abbildung des Schäfers und seiner Schafherde Heimatgefühl, Tradition und Bewegung. Die Motive »Allerschleife« von Dr. Heinrich Stillger aus Buchholz und »Grundloser See« von Karin Heene aus Walsrode erreichten den zweiten Platz. Beide Teilnehmer wurden mit 300 Euro belohnt.

Mehr als 180 Fotos erreichten den Wettbewerb. Eine beachtliche Resonanz. Das persönliche Engagement der Teilnehmer, gekoppelt mit vielfältigen künstlerischen Ansätzen ist zudem ein Beleg für die enge Verbundenheit der Menschen mit ihrem Altkreis und der Sparkasse. Die neue SparkassenCard des GiroComfort-Kontos ist voraussichtlich ab Oktober 2009 erhältlich.

Allen Teilnehmern herzlichen Dank für die persönlichen Einblicke in ihren Altkreis Fallingbostal.



2. »Allerschleife« von Dr. Heinrich Stillger



2. »Grundloser See« von Karin Heene

## IMPRESSUM

#### Herausgeber

**Kreissparkasse Walsrode**  
Moorstraße 1 · 29664 Walsrode  
Telefon: 05161 601-0 · Telefax: 05161 601-108  
E-Mail: [info@ksk-walsrode.de](mailto:info@ksk-walsrode.de)  
[www.ksk-walsrode.de](http://www.ksk-walsrode.de)

#### Redaktion

Markus Grunwald (V.i.S.d.P.), Kreissparkasse Walsrode

#### Konzept, Text & Gestaltung

wollmerstaedt.communications · [www.youyou.eu](http://www.youyou.eu)

#### Druck

Druckcenter Walsrode

#### Bildnachweis

Kreissparkasse Walsrode

© 2009 Kreissparkasse Walsrode  
Verteilung kostenlos an alle Haushalte